

## SÉJOUR 3 RANDONNÉE VERTE DANS LE PARC DE LA VANOISE

### LE CADRE // VIRÉE DÉTOX AU GRAND AIR

Avec ses jolis sentiers, ses lacs d'altitude et ses torrents, ses alpages et ses cols mythiques, le massif de la Vanoise est un véritable paradis pour les amateurs de balades montagnardes. Son classement en Parc National, en 1963, en fait un espace protégé exceptionnel, où l'on randonne au gré des chemins, au cœur de paysages époustouflants, loin, très loin des foules.

*With its magnificent trails, mountain lakes and streams, pastures and legendary passes, the Vanoise massif is nothing short of a paradise for fans of mountain hikes. Its classification as a national park in 1963 ensures it remains unblemished, where the breath-taking scenery and walks will have you quickly forgetting about city life.*

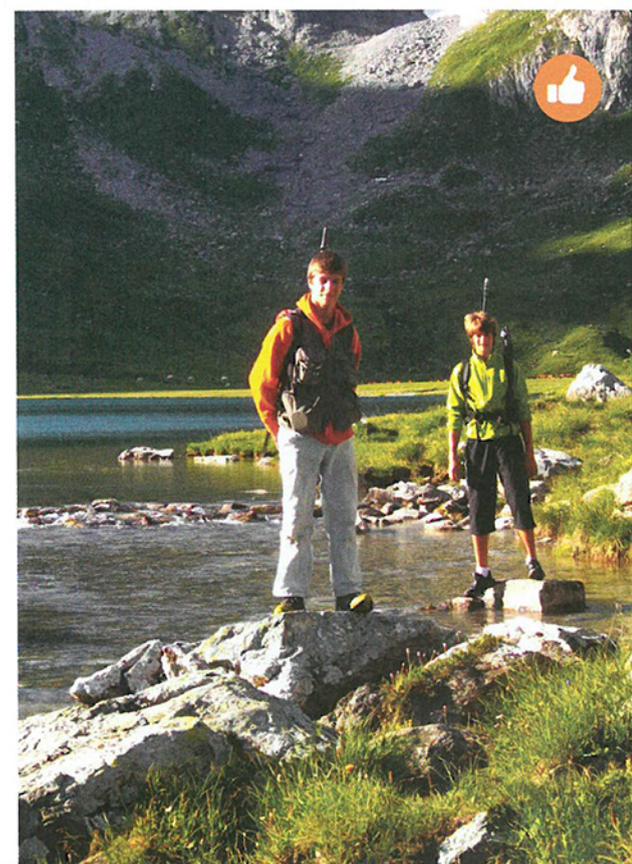


## INCONTOURNABLE // À VOIR, À FAIRE

Gagnez le parc par la vallée de la Tarentaise, via Peisey-Vallandry. Grimpez jusqu'au magnifique plateau de Rosuel, où vous pouvez découvrir un savoir-faire ancestral au Palais de la Mine. Accompagné, pourquoi pas, d'un âne, empruntez le fameux GR5, celui de la grande traversée des Alpes, pour rejoindre le lac de la Plagne, où les férus de pêche s'adonnent à leur passion en toute quiétude. Une balade tout aussi ravissante vous mène vers la Chapelle des Vernettes et sa source miraculeuse.

*Arrive at the park through the Tarentaise valley, via Peisey-Vallandry. Climb up to the impressive Rosuel plateau, where you will discover an ancestral craft at the Palais de la Mine. With a donkey by your side (why not?), take the famous GR5, which crosses the Alps, until you reach La Plagne lake, where fishing enthusiasts reel in their catches in total tranquillity. Another, just as delightful, walk takes you to the Vernettes chapel and its miraculous spring.*

[www.peisey-vallandry.com](http://www.peisey-vallandry.com)



### À VOIR, À FAIRE

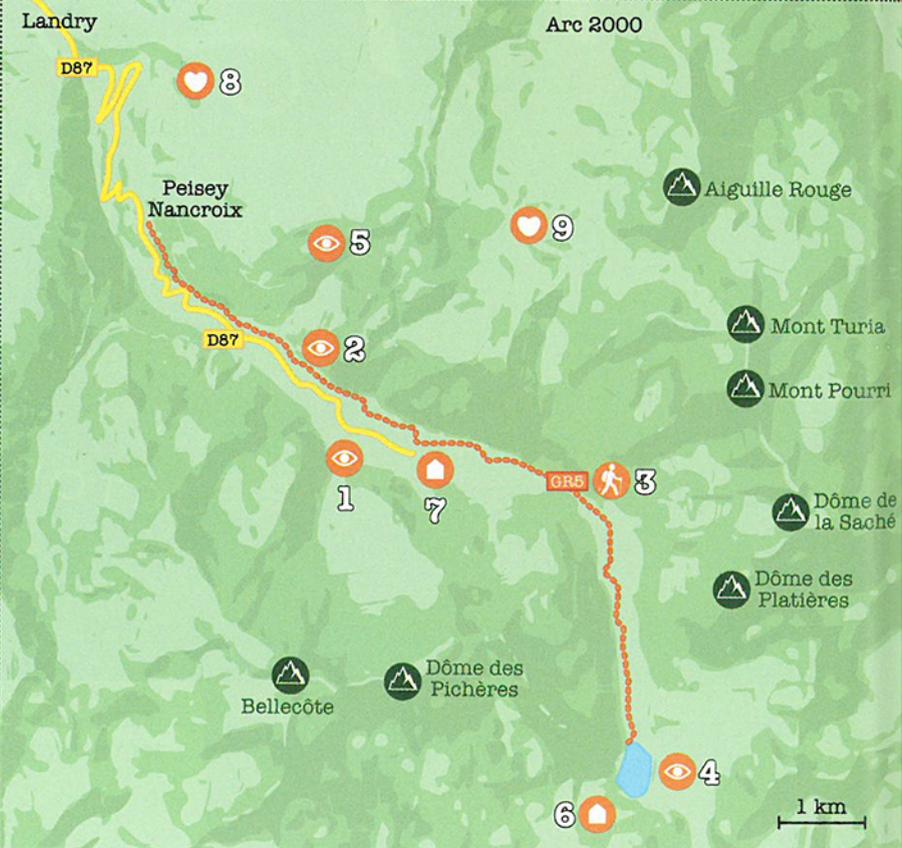
- 1 - PLATEAU DE ROSUEL
- 2 - PALAIS DE LA MINE  
PEISEY-NANCROIX
- 3 - GR 5
- 4 - LAC DE LA PLAGNE
- 5 - CHAPELLE NOTRE-DAME  
DES VERNETTES

### OU MANGER, OU DORMIR

- 6 - REFUGE ENTRE-LE-LAC
- 7 - REFUGE DE ROSUEL

### COUP DE CŒUR

- 8 - DÉPART RANDONNÉE  
ALPAGES
- 9 - ALPAGES - FABRICATION  
BEAUFORT



LE DÉPARTEMENT DE L'ISÈRE  
PRÉSENTE

MAISON BERGES  
VILLARD-BONNOT

Exposition  
**Papier peint,**  
du 3 mai  
au 3 novembre  
2019  
**tout un art!**  
fin XVIII<sup>e</sup> - début XX<sup>e</sup> siècle

PAYSAGE → PAYSAGES

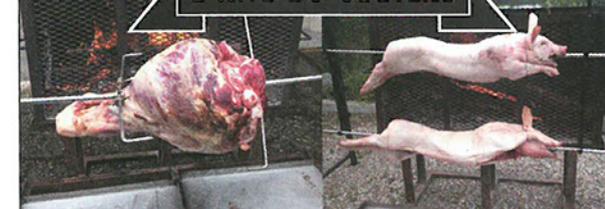
Un événement culturel porté par le Département de l'ISÈRE

ENTRÉE GRATUITE DANS LES 11 MUSÉES  
DU DÉPARTEMENT DE L'ISÈRE  
[musees.isere.fr](http://musees.isere.fr)

isère  
LE DÉPARTEMENT

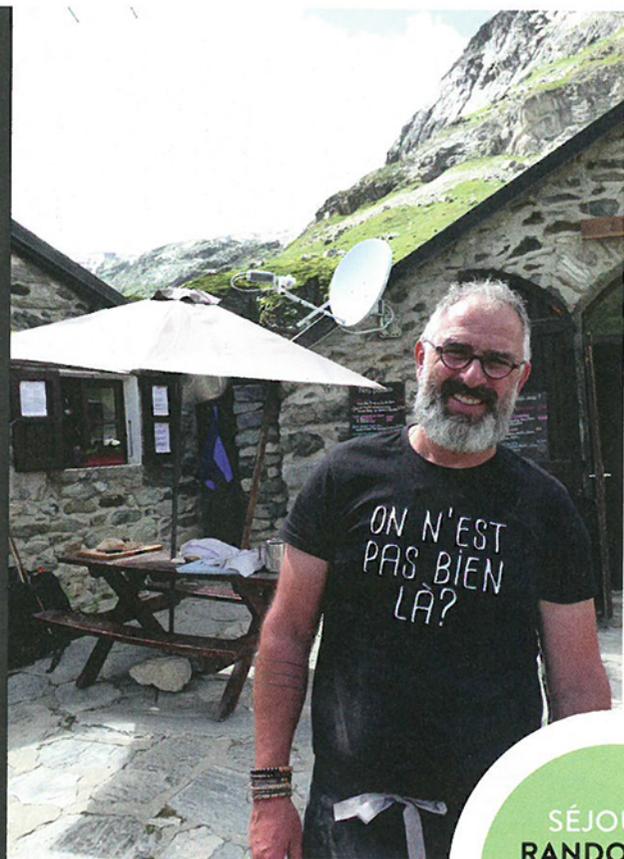


L'ÂME DU COUTEAU



Artisan-boucher à l'ambition débordante, **Mickael Zoubiri** crée L'Âme du Couteau, un service de traiteur spécialisé dans la cuisson de viande à la broche au feu de bois. Autour d'un barbecue géant pouvant rassasier **jusqu'à 1000 personnes**, dégustez des mets d'une qualité exceptionnelle, des **viandes 100% françaises**, élevées en région Rhône-Alpes. Cuisse de bœuf braisée, cochon entier, agneau, poulet, pintade et canette, découvrez des saveurs sublimes par le feu de bois et partagez de délicieux moments de convivialité.

01400 Châtillon-sur-Chalaronne  
Tél. 06 79 35 85 07



## HALTE // OÙ MANGER, OÙ DORMIR

En famille, entre amis ou en duo, l'expérience refuge est incontournable en montagne ! Près du lac de La Plagne, l'ancienne bergerie d'Entre-Le-Lac offre gîte et couvert à tous ceux qui souhaitent profiter d'une nuit au milieu des marmottes. Au retour, le refuge de Rosuel, entre deux animations pédagogiques consacrées au Parc, propose aussi dortoirs et spécialités savoyardes aux randonneurs de passage.

*Great with your family, friends or better half, the refuge experience is an essential part of any mountain holiday. Near to La Plagne lake, Entre-Le-Lac is a former animal pen that offers boarding and lodging to anyone wanting to spend a night in groundhog territory. On the way back, the Rosuel refuge, as well as hosting educational events on the park, also offers dormitories and local delicacies for passing hikers.*

[www.refugeentrelac.wixsite.com](http://www.refugeentrelac.wixsite.com)

[www.refuge-rosuel.vanoise.com](http://www.refuge-rosuel.vanoise.com)

### SÉJOUR 3 RANDONNÉE VERTE DANS LE PARC DE LA VANOISE

## COUP DE CŒUR // À LA RENCONTRE DES ALPAGISTES

Partir flâner dans les alpages demande un minimum d'organisation ! C'est ce que propose l'office de tourisme local, sur une journée complète. Après une marche dans la forêt, vous montez en télécabine jusqu'aux Arcs 1800. Du col de la Chal, votre guide vous emmène percer les mystères de la fabrication du Beaufort, le vrai, auprès des alpagistes eux-mêmes. Savoureux, sur tous les plans !

Embarking on a stroll among the pastures requires at least some planning! And why not let the local tourism office organise the whole day for you? After a walk through the forest, you'll take a gondola all the way to the Arcs 1800 resort. Your guide will pick you up from the Chal pass and take you on an adventure where you'll learn how real Beaufort cheese is made, directly from the locals. Delicious on every level!

[www.peisey-vallandry.com](http://www.peisey-vallandry.com)

